



尊敬的让-弗朗索瓦·唐泽尔先生：

在中国政府友谊奖颁奖期间，国家外国专家局将于9月29日上午举办一场外国专家建言会，会上邀请各位获奖专家根据自己的专业领域和工作经验，以及对中国和国外发展经验的了解，对中国经济社会发展中面临的问题、风险和挑战以及相应解决方案提出意见和建议。

由于时间有限，每个发言专家只有5分钟时间，请各位专家提前做好准备。如果您能提交一份书面的较为详细的建言报告，并将电子版发至 fepp@safea.gov.cn，我们将非常感谢。我们会尽快将您的建议呈报给国家领导和相关部门。

感谢您对中国经济社会发展的支持！



Dear Mr. Jean-Francois Donzier:

Among the Chinese Government Friendship Award activities, there will be a Foreign Experts Consultation Symposium in the morning of September 29th, 2016, organized by SAFEA. The Chinese Government Friendship Award winners are invited to offer advice and suggestions on China's social and economic development. We hope that the award winners could provide suggestions and solutions to what they see as problems, risks and challenges for China, based on their professional knowledge, research interests, and work experience in and outside of China.

Due to the limited time for the symposium, there will be only 5 minutes for each speaking expert. Please make sure you are prepared for the symposium. We will very much appreciate it if you could submit a written and more detailed policy recommendation paper to us and send the electronic copy to fepp@safea.gov.cn. All the recommendations will be summarized and presented to the national leaders and related departments.

Thank you for your support to China's economic and social development.

Work Group for the Foreign Experts Recommendation Program (FERP)
State Administration of Foreign Experts Affairs